

418039-2026 - Nadmetanje

Estonija – Usluge obrazovanja odraslih i druge usluge obrazovanja – Inglise keele koolitus Tartu linnas

OJ S 116/2026 18/06/2026

Obavijest o nadmetanju – blagi režim

Usluge

1. Kupac

1.1. Kupac

Službeno ime: Eesti Töötukassa

E-pošta: info@tootukassa.ee

Pravni oblik kupca: Tijelo koje se uređuje javnim pravom

Djelatnost javnog naručitelja: Socijalna zaštita

2. Postupak

2.1. Postupak

Naslov: Inglise keele koolitus Tartu linnas

Opis: Koolituste eesmärk on koolitavate inglise keele oskuse arendamine keeleoskustasemetel A1, A2 ja B1. Keeleoskustasemed vastavad Euroopa keeleõppe raamdokumendile. Koolitav omandab koolituse käigus igapäevaeluga seotud üldkeeleteadmised ja oskused suhelda ning aru saada selgesti edastatud inglise keelsest kõnest igapäevaelu puudutavatel teemadel. Koolitus peab innustama koolitavaid koolituse läbimisel jätkama iseseisvalt keeleõppega, tutvustades koolitavatele erinevaid iseseisva õppimise võimalusi. Koolitavate inglise keele oskuse tase paraneb vähemalt ühe keeleoskustaseme võrra. / Kõrvaldamise alused ja kvalifitseerimistingimused: Vaata hanke alusdokumentidest Identifikacijska oznaka postupka: b925078b-3baa-4484-a4fe-52d09bcd9148

Interna identifikacijska oznaka: 312124-0000

Vrsta postupka: Ostali postupci od jedne faze

Glavna obilježja postupka: Sotsiaal- ja eriteenuste erimenetlus

2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 80400000 Usluge obrazovanja odraslih i druge usluge obrazovanja

2.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja – podregija (NUTS): Lõuna-Eesti (EE008)

Zemlja: Estonija

Dodatne informacije: Tartu linn, Tartu linn

2.1.3. Vrijednost

Procijenjena vrijednost bez PDV-a: 34 560,00 EUR

2.1.4. Opće informacije

Dodatne informacije: Hankija ei jaga riigihanget osadeks kuna koolitusgruppide jaotus keeleoskustasemete vahel ei ole ette teada ning eeldab paindlikku korraldust. Arvestades riigihanke väikest mahtu (6–8 gruppi), muudaks osadeks jaotamine lepingu täitmise ebaoproportsionaalselt keerukaks, suurendaks halduskoormust ning looks riski koolituse

nõuetekohasele läbiviimisele. Teenuse osutamine ühe pakkuja poolt tagab hankija rahaliste vahendite säästliku ja otstarbeka kasutamise ning võimaldab korraldada koolitusi terviklikult ja tõhusalt. Koolituse kogumaht on teostatav ka väikese ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKE), mistõttu osadeks jaotamata jätmine ei piira põhjendamatult konkurentsi ega takista VKE de osalemist.

Pravna osnova:

Direktiva 2014/24/EU

2.1.6. Razlozi za isključenje

Izvori razloga za isključenje: Dokumentacija o nabavi, Dokumentacija o nabavi

5. Grupa

5.1. Grupa: LOT-0000

Naslov: Inglise keele koolitus Tartu linnas

Opis: Koolituste eesmärk on koolitatavate inglise keele oskuse arendamine keeleoskustasemetel A1, A2 ja B1. Keeleoskustasemed vastavad Euroopa keeleõppe raamdokumendile. Koolitav omandab koolituse käigus igapäevaeluga seotud üldkeele teadmised ja oskused suhelda ning aru saada selgesti edastatud inglise keelsest kõnest igapäevaelu puudutavatel teemadel. Koolitus peab innustama koolitavaid koolituse läbimisel jätkama iseseisvalt keeleõppega, tutvustades koolitatavatele erinevaid iseseisva õppimise võimalusi. Koolitatavate inglise keele oskuse tase paraneb vähemalt ühe keeleoskustaseme võrra. / Kõrvaldamise alused ja kvalifitseerimistingimused: Vaata hanke alusdokumentidest Interna identifikacijska oznaka: 312124-0000

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 80400000 Usluge obrazovanja odraslih i druge usluge obrazovanja

5.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja – podregija (NUTS): Lõuna-Eesti (EE008)

Zemlja: Estonija

Dodatne informacije: Tartu linn, Tartu linn

5.1.3. Očekivano trajanje

Datum početka: 01/08/2026

Datum završetka trajanja: 31/12/2027

5.1.5. Vrijednost

Procijenjena vrijednost bez PDV-a: 34 560,00 EUR

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:

Sudjelovanje nije rezervirano.

Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a

Dodatne informacije: Hankija ei jaga riigihanget osadeks kuna koolitusgruppide jaotus keeleoskustasemete vahel ei ole ette teada ning eeldab paindlikku korraldust. Arvestades riigihanke väikest mahtu (6–8 gruppi), muudaks osadeks jaotamine lepingu täitmise ebaproportsionaalselt keerukaks, suurendaks halduskoormust ning looks riski koolituse nõuetekohasele läbiviimisele. Teenuse osutamine ühe pakkuja poolt tagab hankija rahaliste vahendite säästliku ja otstarbeka kasutamise ning võimaldab korraldada koolitusi terviklikult ja tõhusalt. Koolituse kogumaht on teostatav ka väikese ja keskmise suurusega ettevõtjatele

(VKE), mistõttu osadeks jaotamata jätmine ei piira põhjendamatult konkurentsi ega takista VKE de osalemist.

5.1.7. Strateška nabava

Cilj strateške nabave: Lspunjenje socijalnih ciljeva

Opis: Hankija võib kõrvaldada riigihankest pakkuja, kes on rikkunud õigusaktidest või kollektiivlepingust tulenevaid keskkonna-, sotsiaal- või tööõiguse valdkonnas kohaldatavaid kohustusi (RHS § 95 lg 4 p 2).

Cilj strateške nabave: Smanjenje utjecaja na okoliš

Opis: Pakkuja peab koolitust pakkuma RD lisa 1 punktis 1 toodud kohas, mis asub ühistranspordi ametlikust peatusest kuni 10 minuti jalutustee kaugusel.

Pristup smanjenju utjecaja na okoliš: Ublažavanje klimatskih promjena

5.1.8. Kriteriji pristupačnosti

U obzir su uzeti uvjeti pristupačnosti za osobe s invaliditetom

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Dokumentacija o nabavi

5.1.10. Kriteriji za dodjelu

Kriterij:

Vrsta: Cijena

Opis: Vaata hanke alusdokumentidest

Kategorija kriterija za dodjelu težine: Ponder (točke, točan)

Broj kriterija za dodjelu: 100

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Adresa dokumentacije o nabavi: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/10470084/documents?group=B>

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:

Elektroničko podnošenje: Obvezno

Adresa za podnošenje: <https://riigihanked.riik.ee/rhr-web/#/procurement/10470084/tenders>

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: estonski

Elektronički katalog: Nije dopušteno

Rok za zaprimanje ponuda: 09/07/2026 10:00:00 (UTC+03:00) istočnoeuropsko ljetno vrijeme

Uvjeti ugovora:

Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne

Elektroničko izdavanje računa: Obvezno

Naručivanje će biti elektroničko: ne

Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Nema okvirnog sporazuma

Informacije o dinamičkom sustavu nabave:

Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za postupke mirenja: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Riigihangete vaidlustuskomisjon

Informacije o rokovima za preispitivanje: <https://fin.ee/riigihanked-riigiabi-osalused/riigihanked/vaidlustusmenetlus>

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave: Eesti Töötukassa

Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje: Eesti Töötukassa

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Službeno ime: Eesti Töötukassa

Registracijski broj: 74000085

Poštanska adresa: Lõõtsa tn 2a

Grad: Tallinn

Poštanski broj: 11415

Zemlja – podregija (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (EEZZZ)

Zemlja: Estonija

Kontaktna točka: MAARJA SUURKASK

E-pošta: info@tootukassa.ee

Tel.: +372 6148532

Internet: <http://www.tootukassa.ee>

Profil kupca: <http://www.tootukassa.ee>

Uloge ove organizacije:

Kupac

Organizacija koja pruža dodatne informacije o postupku javne nabave

Organizacija koja prima zahtjeve za sudjelovanje

8.1. ORG-0002

Službeno ime: Riigihangete vaidlustuskomisjon

Registracijski broj: 1000123

Poštanska adresa: Tartu mnt 85

Grad: Tallinn

Poštanski broj: 10115

Zemlja – podregija (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (EEZZZ)

Zemlja: Estonija

E-pošta: vako@fin.ee

Tel.: +3726113713

Uloge ove organizacije:

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)

Organizacija za postupke mirenja

8.1. ORG-0003

Službeno ime: Riigihangete register

Registracijski broj: TED64

Poštanska adresa: Lõkke tn 4

Grad: Tallinn

Poštanski broj: 10122

Zemlja – podregija (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (EEZZZ)

Zemlja: Estonija

E-pošta: register@riigihanked.riik.ee

Tel.: +3726113693

Uloge ove organizacije:

Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: 8e1f9bbd-a657-4b7f-bb32-05b962312a44 - 01

Vrsta obrasca: Nadmetanje

Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju – blagi režim

Podvrsta obavijesti: 20

Datum slanja obavijesti: 17/06/2026 13:13:59 (UTC+03:00) istočnoeuropsko ljetno vrijeme

Datum e-pošiljateljeva slanja obavijesti: 17/06/2026 13:30:00 (UTC+03:00) istočnoeuropsko ljetno vrijeme

Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: estonski

Broj objave obavijesti: 418039-2026

Broj izdanja SL S-a: 116/2026

Datum objave: 18/06/2026